

SONY

4-480-528-41(3)

 LV8J

FM/AM radiouztvērējs ar pulksteni

FM/AM kellradio

FM/AM radijo imtuvas uz laikrodiņu

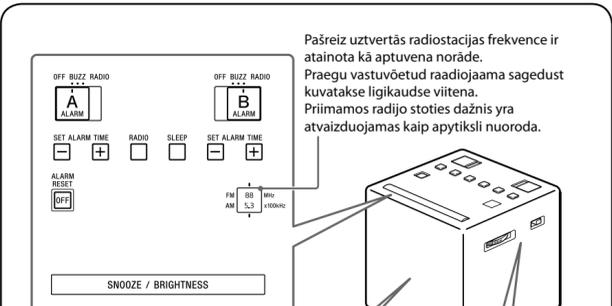
Lietošanas pamācība
Kasutusjuhend
Naudojimo instrukcija

LV
EE
LT

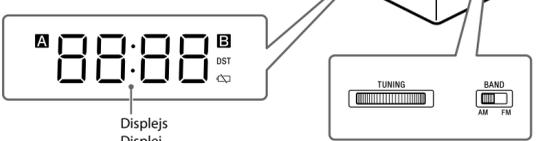


©2014 Sony Corporation http://www.sony.net/

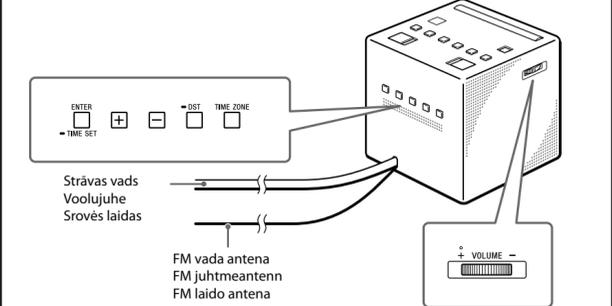
ICF-C1T



Pašreiz uzvertvērē radiostacijas frekvence ir atainota kā aptuvena norāde. Praegu vstuvoēdēt radiojooma sagedust kuvatēkse ligikaudēs viitena. Priimomas radijo stoties dažnis yra atvauzduojamas kaip apytkiksi nuoroda.



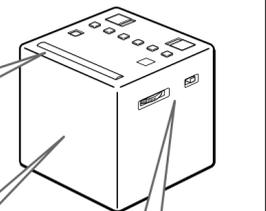
Displejs
Displei
Ekranas



Strāvas vads
Voolujuhe
Srovēs laidas

FM vada antena
FM juhtmeantenn
FM laido antena

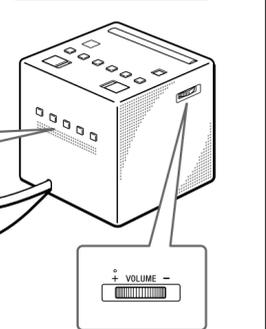
Blakus **VOLUME** + riterim ir sataustāms punkts, lai norādītu pagriešanas virzienu skaļuma palielināšanai. **VOLUME** + ratta kōrval on kompepunkt, et nāidata pōoramise suunda helitugevuse suarendamiseks. Šālia **VOLUME** + ratuko yra apčiupiomas taškas, kuris nurodo pasukimo kryptį garso lygio padidiniui.



SNOOZE / BRIGHTNESS

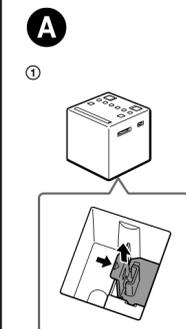


TUNING BAND
AM FM

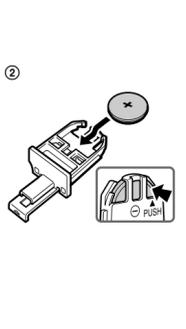


VOLUME

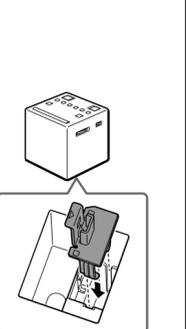
A



2



3



| |
|---|
| Latviski |
| Pirms ierīces darbināšanas rūpīgi izlasiet lietošanas pamācību un paturiet to turpmākām uzziņām. |
| Klientiem Eiropā Reģistrējieties tagad, lai saņemtu bezmaksas atjauninājumus: www.sony-europe.com/myproducts |

BRĪDINĀJUMS

Lai samazinātu ugunsnelaimes risku, neaizklājiert ierīces ventilācijas atveres ar laikrakstiem, galdautiem, aizkariem utt. Nenovietojiet uz ierīces degošas sveces. Lai samazinātu ugunsnelaimes vai elektriskās strāvas trieciena risku, nepieļaujiet šķidrumu piliēšanu vai šķairstīšanos uz ierīces un nenovietojiet uz tās traukus ar šķidrumu, piemēram, vāzes.

Nepakļaujiet ierīci norobežotā telpā, piemēram, grāmatplauktā vai iebūvētā skapī.

Nepakļaujiet baterijas vai ierīci, kurā ievietotas baterijas, pārmēriġa karstuma iedarībai; piemēram, tiešos saules staros, uguns tuvumā u. tml.

Tā kā strāvas vada spraudnis tiek izmantots, lai ierīci atvienotu no maiņstrāvas tīkla, pieslēdziet to pie vieglī pieejamas maiņstrāvas rozetes. Ja ierīce nedarbojas normāli, nekavējoties atvienojiet strāvas vada spraudni no maiņstrāvas rozetes.

Atbrīvošanās no vecām baterijām, kā arī elektriskām un elektroniskām ierīcēm (piemērojama Eiropas Savienībā un citās Eiropas valstīs ar atkritumu atsevišķas savākšanas sistēmām)

Šis simbols uz produkta, baterijas vai iesaigojuma norāda, ka šo produktu un bateriju nedrīkst izmest sadzīves atkritumos. Uz noteiktām baterijām šis simbols var tikt izmantots kopā ar ķīmiskā elementa simbolu.

Dzīvsudraba (Hg) vai svina (Pb) ķīmiskā elementa simbols tiek pievienots, ja baterija satur vairāk nekā 0,0005% dzīvsudraba vai 0,004% svina. Nodrošinot pareizu atbrīvošanos no šiem produktiem un baterijām, palīdzēsiet novērst potenciālās negatīvās sekas videi un cilvēku veselībai, kas varētu rasties to nepareizas apsaimniekošanas rezultātā. Materiālu otrreizēja pārstrāde palīdzēs saglabāt dabas resursus. Gadjūmos, kad produktiem drošības, darbības vai datu integritātes labad nepieciešams pastāvīgs pieslēgums pie iebūvētās baterijas, to drīkst nomainīt tikai kvalificēts servisa personāls. Lai nodrošinātu pareizu apleišanos ar bateriju, kā arī elektrisko un elektronisko ierīci, to kalpošanas laika beigās nododiet attiecīgā savākšanas punktā elektrisko un elektronisko ierīču pārstrādei. Par visām citām baterijām skatiet nodalġā par šo bateriju drošu izņemšanu no produkta. Nododiet bateriju attiecīgā savākšanas punktā izlietoto bateriju pārstrādei. Lai iegūtu sīkaku informāciju par šī produkta vai baterijas pārstrādi, sazinieties ar vietējo pašvaldību, vietējo sadzīves atkritumu savākšanas dienestu vai veikalu, kurā iegādājāties šo produktu vai bateriju.

BRĪDINĀJUMS

- Baterija var uzsprāgt, ja apiesieties nepareizi. Neuzlādējiet, neizjauciet un nemetiet to uguni.
- Atbrīvojoties no izlietotās baterijas pareizi un atbilstoši vietējiem vides aizsardzības likumiem un vadlīnijām. Turiet maziem bērniem nepieejamā vietā.

Piebilde par licenci un preču zīmēm

No Power No Problem™ ir Sony Corporation preču zīme.

Brīdinājumi

- Darbiniet ierīci ar barošanas avotu, kas norādīts sadaļā "Tehniskie raksturlielumi".
- Lai atvienotu strāvas vadu, satveriet spraudni, nevelciet vadu.
- Neatstājiet ierīci pie karstuma avotiem, piemēram, radiatora vir karstā gaisa pūtēja, vai tiešos saules staros, ļoti putekļainā vietā, mehāniskai vibrācijai vai triecieniem pakļautā vietā.
- Nodrošiniet adekvātu gaisa cirkulāciju, lai novērstu ierīces pārkaršanu. Nenovietojiet ierīci uz virsmas (paklājs, palags utt.) vai pie materiāliem (aizkari), kas varētu bloķēt ventilācijas atveres.
- Ja ierīce iekļūst svešķermenī vai ielīnġs šķidrums, atvienojiet ierīci no maiņstrāvas rozetes un nogādājiet kvalificētam personālam pārbaudei, pirms to darbināt tālāk.
- Notīriet ierīces korpusu ar mikstu sausu drāniņu. Nelietojiet nekādu šķīdinātāju, piemēram, spirtu vai benzīnu, lai notīrītu pārklājumu.
- Nepieslēdziet antenas vadu pie āra antenas.

PIEBILDES PAR LITĶJA BATERIJU

- Nekavējoties atbrīvojieties no izlietotās baterijas. Turiet litġja bateriju maziem bērniem nepieejamā vietā. Ja baterija tġka norġta, nekavējoties sazinieties ar ārstu.
- Noslaukiet bateriju ar sausu drāniņu, lai nodrošinātu labu kontaktu.
- Ievietojot bateriju, noteikti ievērojiet pareizu polaritāti.
- Neturiet bateriju ar metāla pinceti, lai nerastos issavienojums.
- Nepakļaujiet bateriju pārmēriġa karstuma iedarībai, piemēram, tiešos saules staros, uguns tuvumā u. tml.

Ja saistībā ar šo ierīci radušies jautājumi vai problēmas, sazinieties ar tuvāko Sony dġleri.

Ar ko sākt

Pieslēgšana pie maiņstrāvas tīkla

Pieslēdziet strāvas vadu pie maiņstrāvas rozetes. Displejā parādās pašreizējais laiks CET (Centrāleiropas laiks) joslā.

Šai ierīcei rūpnīcā ir iestatġts datums un pulkstenis, un barošanu padod rezerves baterġja.

Pulksteņa iestatīšana pirmo reizi

Lai pirmo reizi iestatġtu pulksteni, nepieciešams tikai izvēlēties savu laika joslu. Ja dzīvojat Centrāleiropas laika joslā, reģiona iestatġjums nav jāmaina.

- Piespġdġiet **TIME ZONE**. Displejā parādās reģiona numurs "1".
- Atkārtoti piespġdġiet **TIME ZONE**, lai nomuru izvēlētos šādi:

| Reģiona numurs | Laika josla |
|-----------------------------|----------------------|
| 0 | Rietumeiropas laiks |
| 1 (sākotnējais iestatġjums) | Centrāleiropas laiks |
| 2 | Austrumeiropas laiks |

Apmēram pēc 4 sekundēm pulksteņa rādġjumi mainās uz izvēlētais laika joslas laiku.

Ja dzīvojat citas laika joslas valstġ/reģionā
Skatiet "Pulksteņa manuāla iestatġšana", lai iestatġtu pareizu laiku.

Piebilde

- Iespējams, pārvadāšanas un pirmās izmantošanas laikā radġies pulksteņa rādġjumu kļūda. Šādā gadġjumā skatiet "Pulksteņa manuāla iestatġšana", lai iestatġtu pareizu laiku.

Par automātisko pāreju uz vasaras laiku

Ši ierīce automātiski pāriet uz vasaras laiku. "DST" automātiski parādās displejā vasaras laika sākumā un nozūd vasaras laika beigās. Automātiskā pāreja uz vasaras laiku pamatojas uz GMT (Grinīčas standarta laiks).

- Vasaras laiks sākas pulksten 1.00 marta pēdējā svētdienā.
- Ziemas laiks sākas pulksten 2.00 oktobra pēdējā svētdienā.

Piebilde

- Pāreju uz vasaras laiku un tā sākuma/beigu datumu nosaka dažādi apstākġji un likumi attiecīgajā valstġ/reģionā. Ja tas traucē vēlamajam iestatġjumam, atceliet automātisko pāreju uz vasaras laiku un manuāli iestatġiet pulksteni, kā nepieciešams. Klientiem valstġ/reģionā, kur nepāriet uz vasaras laiku, pirms ierīces izmantošanas nepieciešams atcelt automātisko pāreju uz vasaras laiku.

Lai atceltu automātisko pāreju uz vasaras laiku

Iespējams atcelt automātisko pāreju uz vasaras laiku.

Piespġdġiet un ilgāk nekā 3 sekundes turiet piespiestu **DST**, kamēr atainojas pulkstenis. Atskan signāls, un "Aut → OFF" parādās displejā, norādot, ka atcelta automātiskā pāreja uz vasaras laiku. Tad atkal parādās pulkstenis.

Lai vēlreiz iespējotu automātisko pāreju uz vasaras laiku

Piespġdġiet un ilgāk nekā 3 sekundes piespġdġiet **DST**. Atskan signāls, un "Aut → On" parādās displejā, norādot, ka aktivizēta automātiskā pāreja uz vasaras laiku. Tad atkal parādās pulkstenis.

Darbināšana

Pulksteņa manuāla iestatīšana

Lai manuāli mainġtu pulksteņa iestatġjumus, šādi darbiniet ierīci.

- Piespġdġiet un ilgāk nekā 2 sekundes turiet piespiestu **ENTER/TIME SET**. Būs dzirdams signāls, un gada pēdġjie divi cipari sāk mirgot displejā.
- Atkārtoti piespġdġiet + vai –, lai izvēlētos gadu, tad piespġdġiet **ENTER/TIME SET**.
- Atkārtojiet **2.** darbību, lai iestatġtu mēnesi, dienu un pulksteni. Pēc pulksteņa iestatġšanas atskanēs divi isi signāli, un sekunžu skaitġšana sāksies no nulles.

Piebilde

- Ja pulksteņa iestatġšanas laikā apmēram vienu minūti nepiespġežat nevienu taustiņu, tiks atcelts pulksteņa iestatġšanas režġms.

Ja vasaras laiks sākas/beidzas, kad izslēgta automātiskā pāreja uz vasaras laiku

Manuāli mainiet pulksteņa iestatġjumus, ja atcēlat automātisko pāreju uz vasaras laiku.

Radiouztvērēja darbināšana

- Piespġdġiet **RADIO** , lai ieslēgtu radiouztvērēju.
- Iestatġiet **BAND** uz nepieciešamo diapazonu (**AM** vai **FM**).
- Noskaņojieties uz vēlamo radiostacġiju, izmantojot **TUNING**.
- Noregulējiet skaļumu, izmantojot **VOLUME +/-**. Lai izslēgtu radiouztvērēju, piespġdġiet **ALARM RESET/OFF**.

Modinātāja iestatīšana

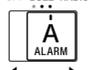
Duālā modinātāja funkcġja ļauj iestatġt divas atsevišķas modinātāju programmas (**ALARM A** un **ALARM B**). Modinātāja laiku var iestatġt katrai programmai, un modinātāja skaņu var izvēlēties no **RADIO** (radio) vai **BUZZ** (skaņas signāls).

Pirms modinātāja iestatġšanas

- Noteikti iestatġiet pulksteni. (Skatiet "Pulksteņa manuāla iestatġšana".)
- Lai iestatġtu radio modinātāju, vispirms noskaņojieties uz radiostacġiju un noregulējiet skaļumu. (Skatiet "Radiouztvērēja darbināšana".)

Lai iestatġtu modinātāju

- Iestatġiet **ALARM A** (vai **B**) uz vēlamo modinātāja skaņu (**RADIO** vai **BUZZ**).

| |
|---|
| Kad iestatġt ALARM A |
| OFF BUZZ RADIO |
|  |

Dažas sekundes atainojas modinātāja laiks, tad displejā parādās "A" (vai "B"). (Tas neparādās, kad slēdzis ir iestatġts uz **OFF**).

- Atkārtoti piespġdġiet **SET ALARM TIME** + vai –, lai iestatġtu nepieciešamo laiku, kamēr displejā atainojas modinātāja laiks. Kamēr notiek modinātāja laika iestatġšana, "A" (vai "B") mirġo displejā. Kad modinātāja iestatġšanas darbība ir pabeġgta, pēc dažām sekundēm atkal atainojas pulkstenis, un "A" (vai "B") pārtrauc mirgot un paliek izgaismots. Iestatġtājā laikā ieslēġies radiouztvērējs vai pakāpeniski pieaugošā skaļumā skanēs signāls. ("A" (vai "B") mirġo displejā.)

Lai pārtrauktu modinātāja skanēšanu

Piespġdġiet **ALARM RESET/OFF**, lai pārtrauktu modinātāja skanēšanu.

Modinātājs atkal skanēs nākamajā dienā tajā pašā laikā.

Lai pasnaustu vēl dažas minūtes

Piespġdġiet **SNOOZE/BRIGHTNESS**.

Skaņa izslēdzas, taču automātiski atskanēs atkal apmēram pēc 10 minūtēm.

Katreiz piespġdot **SNOOZE/BRIGHTNESS**, snaudas laiks mainās šādi:

10 → 20 → 30 → 40 → 50 → 60

Displejā apmēram 4 sekundes atainojas snaudas laiks, tad atkal parādās pulkstenis. ("A" (vai "B") mirġo displejā.)

Lai izslēgtu modinātāja iestatġjumus

Iestatġiet **ALARM A** (vai **B**) uz **OFF**.

"A" (vai "B") nozūd no displeja.

Piebildes

- Modinātāja laika iestatġjumus nevar mainġt, ja **ALARM A** (vai **B**) ir iestatġts uz **OFF**. Ja piespġdġiet **SET ALARM TIME** + vai –, apmēram pussekundi displejā atainojas "OFF".
- Ja otrā modinātāja skanēšanas laiks pienāk pirmā modinātāja skanēšanas laikā (vai ir aktġva snaudas funkcġja), otrajam modinātājam ir prioritāte.
- ENTER/TIME SET**, **DST** un **TIME ZONE** nav pieejami, kamēr skan modinātājs vai ieslēgta snaudas funkcġja.
- Ja Jūs un tas pats atskanēšanas laiks ir iestatġts **ALARM A** un **ALARM B**, **ALARM A** ir priekšroka.
- Ja modinātāja skanēšanas laikā netiek veiktas darbības, modinātāja skanēšana tiks pārtraukta pēc apmēram 60 minūtēm.
- Modinātāja funkcġja darbojas normālā režġmā vasaras laika pirmajā un pēdējā dienā. Kad ir iestatġta automātiskā pāreja uz vasaras laiku, ja modinātājs ir iestatġts uz laiku, kas tiks izlaists pārejā uz vasaras laiku, modinātājs neskanēs, bet ja modinātājs ir iestatġts uz laiku, kas pārklājas, beidzoties vasaras laikam, modinātājs skanēs divas reizes.

Piebildes par modinātāja darbību, ja pārtraukta barošanas padeve

- Pārtraukta barošanas padeve, modinātājs darboties, līdz baterġja pilnībā izlādēšies. Tomēr noteiktas funkcġjas tiks ietekmētas, kā norādġts turpmāk.
- Rādġjumi nozūdis.
- Ja modinātāja skaņa ir iestatġta uz **RADIO**, tā automātiski mainġsies uz **BUZZ**.
- Ja barošanas padeve tiek atjaunota, kamēr skan modinātājs, modinātājs nepārtraukti skanēs apmēram 60 minūtes.
- Modinātāja signāls skan apmēram vienu minūti, uz laiku izslēdzas, tad atkal skan pēc apmēram piecām minūtēm. Barošanas padeves pārtraukuma laikā snaudas laiku nevar iestatġt ilgāku nekā 10 minūtes.

- Ja "☼" parādās displejā, modinātājs neskanēs barošanas padeves pārtraukšanas gadġjumā. Nomainiet baterġju, ja parādās "☼".

- Ja pārtraukta barošanas padeve, modinātājs darboties, līdz baterġja pilnībā izlādēšies. Tomēr noteiktas funkcġjas tiks ietekmētas, kā norādġts turpmāk.
- Rādġjumi nozūdis.
- Ja modinātāja skaņa ir iestatġta uz **RADIO**, tā automātiski mainġsies uz **BUZZ**.
- Ja barošanas padeve tiek atjaunota, kamēr skan modinātājs, modinātājs nepārtraukti skanēs apmēram 60 minūšu laikā.

- Ja modinātāja skanēšanas laikā piespġežat **SNOOZE/BRIGHTNESS**, snaudas laiks ir iestatġts uz 10 minūtes. Barošanas padeves pārtraukuma laikā snaudas laiku nevar iestatġt ilgāku nekā 10 minūtes.
- Ja "☼" parādās displejā, modinātājs neskanēs barošanas padeves pārtraukšanas gadġjumā. Nomainiet baterġju, ja parādās "☼".

Izslēgšanās taimera iestatīšana

Varat ġemgt, klausoties radiopārraidġ, izmantojot izslēgšanās taimerġ, kas automātiski izslēġs ierīci pēc iestatġtā laika.

Piespġdġiet **SLEEP**. Ieslēdzas radiouztvērējs. Katreiz piespġežot **SLEEP**, darbības laiks (minūtēs) mainās šādi:

90 → 60 → 30 → 15

→ OFF

Radiopārraidē skanēs iestatġto laiku, tad radiouztvērējs izslēġsies.

Lai atspējotu izslēgšanās taimerġ, atkārtoti piespġdġiet **SLEEP**, lai iestatġtu izslēgšanās taimerġ uz "OFF".

Lai izslēgtu radiouztvērēju pirms iestatġtā laika

Piespġdġiet **ALARM RESET/OFF**.

Lai vienlaikus izmantotu izslēgšanās taimerġ un modinātāju

Varat ġemgt, klausoties radiopārraidġ, un pamosties, iestatġtājā laikā skanot radiopārraidēi vai signāla modinātājam.

Iestatġiet modinātāju, tad iestatġiet izslēgšanās taimerġ.

Piebilde

- Kad modinātāja laiks ir iestatġts izslēgšanās taimera darbības laikā, izslēgšanās taimeris tiks automātiski atspējots, kad skanēs modinātājs.

Displeja spilgtuma iestatīšana

Ir pieejami trīs spilgtuma lġmeņi.

Piespġdġiet **SNOOZE/BRIGHTNESS**.

Katreiz piespġežot **SNOOZE/BRIGHTNESS**, displeja rādġjumu spilgtums mainās šādi:

High (sākotnējais iestatġjums) → Middle → Low

Piebilde

- Kad skan modinātājs vai aktġva snaudas funkcġja, nevar mainġt displeja rādġjumu spilgtumu.

Vispārējā informācija

Par baterġju kā rezerves barošanas avotu

Šajā ierīcē ir CR2032 baterġja kā rezerves barošanas avots, lai pulkstenis un modinātājs turpinātu darboties barošanas padeves pārtraukšanas gadġjumā. (No Power No Problem sistēma)



Kad nomainīt baterġju

Kad baterġja ir izlādējusies, "☼" parādās displejā. Ja barošanas padeve ir pārtraukta, kad baterġja ir izlādējusies, tiks atcelti lietotāja veiktie pulksteņa un modinātāja iestatġjumi.

Piebilde klientiem Eiropā

- Pulkstenis ir iestatġts rūpnīcā, un tā atminu darbġna iepriekšievietotā Sony CR2032 baterġja. Ja "0:00" mirġo displejā, kad ierīci pirmo reizi pieslēdzat pie maiņstrāvas tġkla, iespējams, baterġja ir izlādējusies. Šādā gadġjumā sazinieties ar Sony dġleri. Iepriekšievietotā CR2032 baterġja tiek uzskatġta par produkta daġlu, un uz to attiecas garantġja. Lai šī produkta garantġja būtu spēkā, nepieciešams Sony dġlerim uzrādġt "Piebilde klientiem Eiropā" (šajā lietošanas pamācībā).

Rezerves baterġjas nomaġņa

- Kamēr strāvas vada spraudnis ir pieslēġts pie maiņstrāvas rozetes, izņemiet baterġjas nodalġjumu no ierīces apakšdaļas, to paveikt uz augšu, vienlaikus pabġdot mēlġti. (Skatġiet  )
- Ievietojiet jaunu baterġju nodalġjumā ar  pusi uz augšu. Lai izņemtu baterġju no nodalġjuma, pabġdiet to uz malu, kas apzīmēta ar **PUSH**. (Skatġiet  )
- Ievietojiet baterġjas nodalġjumu atpakaġ ierīcē pa gropi un piespġdġiet to no augšpusēs, līdz atskan klikšķis. (Skatġiet  ) Mēlġte fiksē baterġjas nodalġjumu.
- Piespġdġiet **RADIO** , lai "☼" nozustu no displeja.

Piebildes

- Kad nomaināt baterġju, neatvienojiet strāvas vada spraudni no maiņstrāvas rozetes. Pretējā gadġjumā tiks izdēsti datuma, pulksteņa un modinātāja iestatġjumi.
- Ja ierīci ilgū laiku atstāsiġt atvienotu no maiņstrāvas rozetes, izņemiet baterġju, lai novērstu bojājumus no baterġjas elektrolġta iztecēšanas vai korozġjas.

Padomi lietošanā

Kasutamine

Kella manuaalne seadistamine

Kella seadistuste muutmiseks käsiti käivitage seade selliselt.

- Vajutage ja hoidke kauem kui 2 sekundit allavajutatult **ENTER/TIME SET** . Kostab signaal ja displeil hakkavad vilkuma aasta kaks viimast numbrit.
- Vajutage korduvalt + või −, et valida aasta, siis vajutage **ENTER/TIME SET**.
- Korrake 2 toimingut, et seadistada kuu, päev ja kellaaeg. Pärast kellaaja seadistamist kõlavad kaks lühikest signaali ning sekundite lugemine algab nullist.

- Märkus**
- Kui kella seadistamise ajal umbes üks minut ei vajutata ühtki nuppu, tühistatakse kella seadistamise režiim.

Kui suveaeg algab/lõppeb ajal, millal automaats üleminek suveajale on välja lülitatud

Muutke kella seadistust käsiti, kui tühistate automaats.

Raadiovastuvõtja kasutamine

- Vajutage **RADIO** , et lülitada sisse raadiovastuvõtja.
- Seadistage **BAND** vajalikule lainealale (**AM** või **FM**).
- Häälestage soovitud raadioajamale, kasutades **TUNING**.
- Reguleerige helitugevus, kasutades **VOLUME** +/−. Raadiovastvõtja välja lülitamiseks vajutage **ALARM RESET/OFF**.

Äratuse seadistamine

Duaalne äratuse funktsioon võimaldab seadistada kaks erinevat äratuse programmi (**ALARM A** ja **ALARM B**).

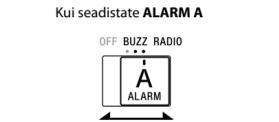
Äratuse aja võib seadistada kummalegi programmile ja äratuse heli saab valida **RADIO** (raadio) või **BUZZ** (hellsignaali).

Enne äratuse seadistamist

- Seadistage kindlasti kell. (Vaadake "Setting the clock manually".)
- Raadio äratuse seadistamiseks häälestage kõigepealt raadioajamale ja reguleerige helitugevus. (Vaadake "Playing the radio".)

Äratuse seadistamine

- Seadistage **ALARM A** (või **B**) soovitud äratuse helile (**RADIO** või **BUZZ**).



- Vajutage korduvalt **SET ALARM TIME** + või −, et seadistada vajalik aeg, kuni displeil kuvatakse äratuse aega. Kuni toimub äratuse aja seadistamine, vilgub displeil "A" (või "B").

Kui äratuse seadistamise toiming on lõpetatud, kuvatakse mõne sekundi järel jälle kella ning "A" (või "B") katkestab vilkumise ja jääb helendama. Seadistatud ajal lülitub sisse raadiovastuvõtja või kõlab järkjärgult tugevneva heliga signaal. ("A" (või "B") vilgub displeil).

Äratuse kõlamise katkestamine

Vajutage **ALARM RESET/OFF**, et katkestada äratuse kõlaminut.

Äratus kõlab jälle järgmisel päeval samal ajal.

Veel mõni minut tukastamiseks

Vajutage **SNOOZE/BRIGHTNESS**.

Heli lülitub välja, kuid kõlab automaatselt jälle umbes 10 minuti pärast.

Iga kord, vajutades **SNOOZE/BRIGHTNESS**, muutub tukastuse aeg selliselt:

10 → 20 → 30 → 40 → 50 → 60

Displeil kuvatakse umbes 4 sekundit tukastuse aega, siis ilmub jälle kell. ("A" (või "B") vilgub displeil.)

Äratuse seadistuse väljalülitamine

Seadistage **ALARM A** (või **B**) seisu **OFF**.

"A" (või "B") kaob displeilt.

Märkused

- Äratuse aja seadistust ei saa muuta, kui **ALARM A** (või **B**) on seadistatud **OFF**. Kui vajutate **SET ALARM TIME** + või −, kuvatakse displeil umbes pool sekundit "OFF".
- Kui teise äratuse kõlamise aeg jõuab kätte esimese äratuse kõlamise ajal (või on aktiveeritud tukastuse funktsioon), on prioriteet teisel äratusel.
- ENTER/TIME SET, DST** ja **TIME ZONE** ei ole saadaval, kuni kõlab äratus või on sisse lülitatud tukastuse funktsioon.
- Kui üks ja sama kõlamise aeg on seadistatud nii **ALARM A** kui **ALARM B**, on **ALARM A** eelis.
- Kui äratuse kõlamise ajal ei tehta toiminguid, katkeb äratuse kõlamine umbes 60 minuti pärast.
- Äratuse funktsioon töötab normaalrežiimis suveaja esimesel ja viimasel päeval. Kui on seadistatud automaats üleminek suveajale ja äratus on seatud ajale, mis suveajale üleminekul vahelre jätetakse, kõlab äratus, kuid kui äratus on seatud ajale, mis kattub suveaja lõppedes, kõlab äratus kaks korda.

Märkused äratuse kohta, kui toitevarustus on katkenud

Toitevarustuse katkestuse korral töötab äratus, kuni patarei täielikult tühjaks saab. Siiski mõjutab see teatud funktsioone, nagu alljärgnevalt näidatud.

- Näidud kaovad.
- Kui äratuse heli on seadistatud **RADIO**, vahetub see automaatselt **BUZZ**.
- Toitevarustuse taastamise äratuse kõlamise ajal, kõlab äratus vahetpidamata umbes 60 minutit.
- Äratuse signaal kõlab umbes ühe minuti, lülitub ajutiselt välja, siis kõlab jälle umbes viis minuti pärast, kui te äratuse kõlamise ajal ei vajuta ei **SNOOZE/BRIGHTNESS**ega **ALARM RESET/OFF**. Kui äratuse signaal kõlab ja katkestab kõlamise (automaatselt ühe minuti pärast või vajutades viis korda **SNOOZE/BRIGHTNESS**), lähestatakse äratus automaatselt toitevarustuse katkemise korral. Äratuse signaal kõlab umbes 30 minutit pärast toitevarustuse taastamist, kui see taastub äratuse kõlamise 60 minuti vältel.
- Kui äratuse kõlamise ajal vajutate **SNOOZE/ BRIGHTNESS**, seadistatakse tukastusae 10 minutile. Toitevarustuse katkestuse ajal ei saa tukastuse aega seadistada kauemaks kui 10 minutiks.
- Kui "cc" ilmub displeile, ei kõla äratus toitevarustuse katkestuse korral. Vahetage patarei, kui ilmub "cc".

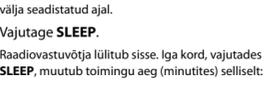
Väljalülitustaimer

seadistamine

Võite uinuda raadioaadet kuulates kasutades väljalülitustaimerit, mis automaatselt lülitab seadme välja seadistatud ajale.

Vajutage SLEEP.

Raadiovastuvõtja lülitub sisse. Iga kord, vajutades **SLEEP**, muutub toimingu aeg (minutites) selliselt:



Raadioaade kõlab seadistatud aja, siis lülitub raadiovastuvõtja välja. Väljalülitustaimer keelamiseks vajutage korduvalt **SLEEP**, et seadistada väljalülitustaimer "OFF".

Raadiovastvõtja väljalülitamine enne seadistatud aega

Vajutage **ALARM RESET/OFF**.

Väljalülitustaimer

üheaegne kasutamine

Võite uinuda raadioaadet kuulates ning ärgata, kui seadistatud ajal kõlab raadioaade või äratussignaal.

Seadistage äratus, siis seadistage väljalülitustaimer.

Märkus

- Kui äratuse aeg on seadistatud väljalülitustaimerit tööajale, keelatakse väljalülitustaimer automaatselt, kui kõlab äratus.

Displei heleduse seadistamine

Saadaval on kolm heleduse taset.

Vajutage **SNOOZE/BRIGHTNESS**.

Iga kord, vajutades **SNOOZE/BRIGHTNESS**, muutub displei näitude heledus selliselt:

High (default) → Middle → Low

Märkus

- Displei näitude heledust ei saa muuta, kui kõlab äratus või on aktiveeritud tukastuse funktsioon.

Üldine informatsioon

Patarei varutoiteallikana

Selles seadmes on varutoiteallikana CR2032 patarei, et kell ja äratus jätkaksid tööd ka toitevarustuse katkemisel. (No Power No Problem süsteem)



Millal vahetada patarei

Kui patarei saab tühjaks, ilmub displeile "cc". Toitevarustuse katkedes patarei tühjaks saamisel, tühistatakse kasutaja teostatud kella ja äratuse seadistused.

Märkus klientidele Euroopas

- Kell on tehases seadistatud ja selle mälu töö tagab eelnevalt sisestatud Sony CR2032 patarei. Kui seadme esmakordsel ühendamisel vahelduvvooluvõrku vilgub displeil "0:00"; võib patarei olla tühi. Sellisel juhul võite ühendus Sony edasimüüjaga. Eelnevalt sisestatud CR2032 patareid loetakse seadme osaks ja sellele kehtib garantii. Toote garantii kehtimiseks peab Sony edasimüüjale ette näitama "Note for customers in Europe" (selles kasutusjuhendis).

Varupatarei vahetus

- Kuni voolujuhnte pistik on ühendatud vahelduvvoolu kontakti, võtke välja patareiosa seadme allsost, tõmmates seda üles ning vajutades samal ajal sakkli. (Vaadake kuj ⓘ Ⓙ)
- Sisestage uus patarei osasse ⓘ Ⓚ poolega üles. Patarei väljavõtmiseks osast lükake seda servale, mis on märgistatud **PUSH**. (Vaadake kuj ⓘ Ⓛ Ⓜ)
- Sisestage patareiosa soont mõõda tagasi seadmesse ja vajutage seda ülalt, kuni kostab klõpsatus. (Vaadake kuj ⓘ Ⓝ Ⓞ) Sakk lukustab patareiosa.
- Vajutage **RADIO**, et "cc" kaoks displeilt.

Märkused

• Patareid vahetades ärge tõmmake voolujuhnte pistikut vahelduvvoolu kontakti välja. Vastasel juhul kustutatakse kuupäeva, kellaaja ja äratuse seadistused.

- Kui jätate seadme kauaks ajaks vahelduvvoolu kontaktist lahti ühendatult, võtke patarei välja, et vältida patarei elektroolüüdi lekke ja korrosiooni tagajärjel tekkevaid kahjustusi

Nõuanded kasutamiseks

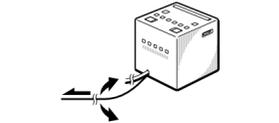
Kui pärast allnäidatud toimingute teostamist ei õnnestu probleemi lahendada, võtke ühendus lähima Sony edasimüüjaga.

Pärast toitevarustuse katkemist vilgub kellal "0:00" .

- Patarei on tühi. Võtke vana patarei välja ja sisestage uus.

Ebarahuldav vastuvõtt

- Tõmmake FM juhtmeantenn täiesti sirgeks, et parendada vastuvõtu tundlikkust.



- Pöörake seadet horisontaalselt, et vastuvõtt oleks optimaalne. Seadmes on sisseehitatud ferritkangid AM antenn.



- Ärge käivitage seadet metall-ilaal või metallipinnal, kuna see võib tekitada häireid.

Seadistatud ajal ei tööta raadiovastuvõtja või helisignaali režiimi äratus.

- Veenduge, et displeile ilmub "A" või "B".

Aktiveeritud raadio režiimi äratus, kuid seadistatud ajal pole heli.

- Reguleerige helitugevus, kasutades **VOLUME** +/−.

Kell ei lülitu automaatselt suvejale, kui see algab.

- Veenduge, et kell on õigesti seadistatud.
- Kui "Aut → On" ilmub displeile pärast seda, kui vajutate ja hoiate kauem kui 3 sekundit allavajutatult **DST**, aktiveerub automaats suvejale ülemineku funktsioon.

Tehnilised andmed

Kell

24 tunni süsteem

Sagedusala

| | |
|-----------------|--------------------|
| Laineala | Sagedus |
| FM | 87,5 MHz – 108 MHz |
| AM | 531 kHz – 1602 kHz |

Vahesagedus

FM: 128 kHz
AM: 45 kHz

Kõlar

Umbes 6,6 cm läbimõõt, 8 Ω

Väljundvõimsus

115 mW (10% harmooniliste moonutuste juures)

Toide

230 V vahelduvvoolu, 50 Hz

Varutoitevarustus: 3 V alalisvool, üks CR2032 patarei

Mõõtmed

Umbes 101 mm × 102 mm × 101 mm (laius/kõrgus/ sügavus), kaasaarvatud eenduvad osad ja nupud

Kaal

Umbes 490 g, kaasaarvatud CR2032 patarei

Seadme konstruktsiooni ja tehnilisi tunnuseid võidakse muuta eelneva hoiatusega.

| |
|---|
| |
| <div>LIETUVIŠKAI</div> |
| |
| <div>Klientams Euroopje</div> <div>Registruokites dabar, kad gautmumė nemokamus naujinimus: www.sony-europe.com/myproducts</div> |
| |

ISPĖJIMAS

Kad sumažintumėte gaisro riziką, neuždenkite įrenginio ventilacijos angų laikraščiais, statliesėmis, užuolaidomis ir kt. Nestatykite ant įrenginio uždegtų žvakių.

Kad sumažintumėte gaisro arba elektros srovės smūgio pavojų, saugokite įrenginį nuo aptaškymo skysčiais arba jų lašėjimo ant įrenginio, beti nestatykite ant jo indų su skysčiu, pavyzdžiui, vazų.

Nestatykite įrenginio ribotoje erdvėje, pavyzdžiui, knygų lentynoje arba įmontuotoje spintoje.

Baterijas į įrenginį, į kurį yra įdėtos baterijos, reikia saugoti nuo didelės temperatūros, pavyzdžiui, tiesioginiuose saulės spindulių, ugnies ir pan. poveikiu. Kadangi srovės laido šakutė yra naudojama įrenginio atjungimui nuo elektros tinklo, prijunkite jį prie lengvai pasiekiamo elektros lizdo. Jeigu įrenginys veikia nestabiliu, nedelsdami atjunkite jį nuo elektros lizdo.

Įrenginys nėra atjungtas nuo elektros tinklo, kol jis yra prijungtas prie elektros lizdo, net jeigu pats įrenginys yra išjungtas.

Ploktėse su modelio pavadinimu ir svarbi informacija dėl saugumo yra ant apatinio paviršiaus.

DĖMESIO!

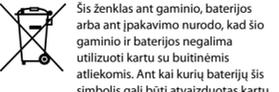
Sprogimo pavojus, jeigu baterija yra pakeista neteisingai. Keiskite tik tokio pat tipo baterija.

- Šis simbolis įspėja vartotoją, kad su įrenginiu komplektuojamoje literatūroje yra svarbūs naudojimo ir priežiūros (techninio aptarnavimo) nurodymai.

Šio įrenginio gamintojas yra Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ko Tokyo, 108-0075 Japan, arba jis yra pagamintas pagal Sony Corporation užsakymą.

Norėdami sužinoti apie gaminio atitinkimą Europos Sąjungos teisiniams aktams, kreipkitės į galiojantį atstovą Sony Deutschland GmbH, Hedeflinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Germany. Serviso arba garantijos klausimais kreipkitės atskiruose serviso arba garantijos dokumentuose nurodytais adresais.

Atitarnavusių baterijų, elektrinių ir elektroninių įrenginių utilizavimas (ši direktyva galioja tik Europos Sąjungos ir kitoms Europos šalims, kur yra taikoma rūšiutu atliekų surinkimo sistema)



su cheminio elemento simboliu. Gyvsidabrio (Hg) arba švino (Pb) cheminio elemento simbolis yra nurodomas, jeigu baterijoje yra daugiau nei 0,0005% gyvsidabrio arba daugiau nei 0,004% švino. Teisingai utilizuoti tokius gaminius ir baterijas, padėsite išvengti potencialių neigiamų pasekmių aplinkai ir žmogui sveikatai, kurios galėtų būti dėl neteisingo atšilaisvinimo nuo gaminių arba baterijų. Perdirbiant medžiagas yra tausojami gamtos ištekliai. Tuo atveju, jeigu gaminio saugumo, veikimo arba duomenų integralumo užtikrinimui yra reikalingas nepertraukiamas ryšys su įmontuota baterija, ją yra leidtina keisti tik kvalifikuotam serviso specialistui.

Kad užtikrintumėte teisingą išnaudotus baterijos bei elektrinių ir elektroninių įrenginių utilizavimą, nugabenkite į atitinkamą surinkimo punktą, kur galima priduoti antriniam perdirimui numatytus elektrinius ir elektroninius įrenginius. Jeigu naudojate kitą bateriją, prašome, perskaitykite skyrį apie tai, kaip galima saugiai išimti bateriją iš gaminio. Nugabenkite bateriją į atitinkamą surinkimo punktą, kur galima priduoti antriniam perdirimui išnaudotas baterijas. Išsamesnę informaciją dėl šio gaminio arba jo baterijos antrinio perdirimo Jums gali pateikti miesto savivaldybė, atliekų tvarkymo tarnybos atstovas arba parduotuvejė, kurioje įsigijote gaminį arba bateriją.

- Reguleerige helitugevus, kasutades **VOLUME** +/−.

Kell ei lülitu automaatselt suvejale, kui see algab.

- Veenduge, et kell on õigesti seadistatud.
- Kui "Aut → On" ilmub displeile pärast seda, kui vajutate ja hoiate kauem kui 3 sekundit allavajutatult **DST**, aktiveerub automaats suvejale ülemineku funktsioon.

ISPĖJIMAS

- Baterija gali sprogti, jeigu su ja elgsites neteisingai. Neįkraukite, neišardykite ir nemeskite jos į ugnį.

• Atsilaisvinkite nuo išnaudotos baterijos teisingai ir atitinkamai vietiniams aplinkosaugos įstatymams ir taisyklėms. Laikykite mažiems vaikams neprieinamoje vietoje.

Pastaba dėl licencijos ir prekių ženklų

No Power No Problem™ yra Sony Corporation prekės ženklas.

Įspėjimai

- Įrenginio maitinimui naudokite maitinimo šaltinį, kuris yra nurodytas skyriuje "Techniniai duomenys".
- Kad atjungtumėte srovės laidą, laikykite už šakutės; netraukite už laido.
- Nelaiykite įrenginio arti karščio šaltinių, pavyzdžiui, radiatoriaus arba karšto oro pūstuvo, tiesioginiuose saulės spinduliuose, tokioje vietoje, kurioje yra labai dulktėta, jaučiamos mechaninės vibracijos arba smūgiai.
- Užtikrinkite atitinkamą oro cirkuliaciją, kad išvengtumėte įrenginio perkaitimo. Nestatykite įrenginio ant paviršiaus (kilimas, antklodė ir t.t.) arba arti medžiagų (uzuolaidos), kurie galėtų blokuoti ventilacijos angas.
- Jeigu į įrenginį pateko svetimkūnis arba skystis, atjunkite įrenginį nuo elektros lizdo ir prieš naudojimą toliau nugabenkite jį kvalifikuotam specialistui patikros atlikimui.
- Nuvalykite įrenginio korpusą minkštu, sausa skėpetėle. Nenaudokite jokių triplikų, pavyzdžiui, spirito arba benzino, kad negadintumėte dangos.
- Neprijunkite antenos laido prie lauko antenos.

PASTABOS DĖL LIČIO BATERIJOS

• Nedelsdami utilizuokite išnaudotą bateriją. Laikykite ličio bateriją mažiems vaikams neprieinamoje vietoje. Jeigu baterija yra praryta, nedelsdami susisiekite su gydytoju.

- Nuvalykite bateriją sausa skėpetėle, kad užtikrintumėte gerą kontaktą.
- Įdėdami bateriją, būtinai prisilaikykite teisingo polškumo.
- Neimkite baterijos metaliniu pincetu, kad nekiltų trumpasis jungimas.
- Saugokite baterijas nuo didelio karščio, pavyzdžiui, tiesioginiuose saulės spindulių, ugnies ir pan. poveikiu.

Jeigu dėl šio įrenginio naudojimo kyla problemų arba klausimų, susisiekite su artimiausiu Sony platintoju.

Rankiniu būdu pakeiskite laikrodžio nuostata, jeigu atšaukėte automatinį persijungimą į vasaros laiką.

Nuo ko pradėti

Prijungimas prie elektros tinklo

Prijunkite srovės laidą prie elektros lizdo. Ekране pasirodo dabartinis laikas CET (Centrinės Europos laikas) juostoje. Šiam įrenginiui data ir laikrodis yra nustatyti gamykloje, ir maitinimą užtikrina atsarginė baterija.

Laikrodžio